au Cœur de SELTZ

N°3



Joyeuses Fêtes !

VILLE DE SELTZ

Au revoir TV Saletio

Depuis 2001, la télévision locale de Seltz relayait l'actualité seltzoise. L'exploitant du réseau câblé de la Ville avait alors proposé ce service. La Ville de Seltz avait créée TV Saletio qui était diffusée par le câble analogique. Avec la fin de la technologie analogique, TV Saletio était la dernière chaîne proposée par ce moyen et les abonnés passaient à la technologie numérique. Après décision du Conseil Municipal, TV Saletio s'éteindra le 31 décembre. Nous vous recommandons la lecture du bulletin « Au Cœur de Seltz » et de la page Facebook « Au Cœur de Seltz ».

Merci aux prestataires, aux élus, aux bénévoles et aux agents communaux qui ont fait vivre TV Saletio pendant 16 ans ainsi qu'aux Seltzoises et aux Seltzois qui sont apparus à son antenne. Les archives de TV Saletio seront toujours à la mairie.

Calendrier



Décembre 2017		
24 décembre 17:00 Messe de Noël	26 décembre Fête patronale Saint Etienne Messe 10h30 avec la batterie fanfare	30 Décembre Permanence inscriptions liste électorale en mairie de 10H à 12H

Janvier 2017
28 janvier Brunch du FC Seltz à la Maison des Loisirs et de la Culture Réservations au : 06.84.93.28.58

Février 2018	
3 février Carnaval Grande cavalcade nocturne à 19H03	Jusqu'au 23 février Exposition Frédéric Wallez Office de Tourisme

Mars 2018
Du 4 mars au 1er avril Exposition transfrontalière Office de Tourisme

Pour la mise en place du calendrier des manifestations 2018, merci de nous envoyer les dates et lieux de vos évènements sur **mairie@ville-seltz.fr**

LE MOT DU MAIRE

A l´approche de Noël…

Repenser l´année écoulée, envisager l´avenir, c´est ce que nous permet cette période de trève pendant les fêtes de fin d´année.

Le maire, ses adjoints et adjointes, le Conseil Municipal, le personnel communal ont eu à cœur d'améliorer votre qualité de vie, en conduisant une politique active au plus proche de vous.

De nombreuses réalisations ont été menées à terme, d´autres grands projets sont en cours.

Bientôt, nous allons vivre au rythme des fêtes de fin d'année. Noël réchauffe les cœurs, demeure porteur d'espérance et de fraternité. La Municipalité et les Associations vont donner du sens à ces festivités. Moments de convivialité, messe de Noël, crèche vivante, spectacles, goûters, tout nous invite au partage, à la tolérance, à l'attention portée à l'autre.

Nos pensées vont vers toutes celles et tous ceux que la vie a oubliés, affaiblis, fragilisés ou meurtris. A nos aînés, à nos jeunes, à nos familles, à nos amis, à vous tous, nous souhaitons

De joyeuses fêtes, un très bon Noël et une bonne année 2018



De gauche à droite : Richard PETRAZOLLER, Premier adjoint, Gilbert SCHMITT, adjoint aux associations et aux campings, Rachel WALLEZ, adjointe aux affaires sociales et à la jeunesse, Jean-Luc BALL, maire de Seltz, Mylène HECK, adjointe à la culture et à la communication, Frédéric HEYD, adjoint aux travaux.

LE MOT DU MAIRE



Bald ist Weihnachten…

Das Jahr 2017 klingt sich langsam aus. Wir möchten gemeinsam sowohl in das vergangene Jahr zurückblicken als auch die Zukunft in das Auge fassen.

Der Bürgermeister, seine Stellvertreter und Stellvertreterinnen, der Gemeinderat, die Gemeindemitarbeiter haben es sich zur gemeinsamen Aufgabe gemacht, den Seltzer Bürger die Lebensqualität zu verbessern, indem Sie eine aktive Politik betreiben.

Viele Projekte wurden bereits abgeschlossen, weitere befinden sich noch in der Projekt- bzw. Anlaufphase, werden aber umgehend umgesetzt.

Bald werden wir im Rhythmus der Weihnachtszeit leben. Weihnachten wärmt Herzen, bleibt ein Träger der Hoffnung und der Brüderlichkeit. Die Gemeinde und die Vereine werden diesen Festen einen Sinn geben. Momente der Geselligkeit, Weihnachtsmesse, lebende Krippe, Veranstaltungen, gemeinsames Essen: Alles lädt uns zum Teilen ein, zur Toleranz und zur Aufmerksamkeit.

Unsere Gedanken sind bei all denen, die vergessen, geschwächt oder verletzt wurden. An die Senioren, an die jungen Bürger, an die Familien, an die Freunde.

Euch allen wünschen wir

Schöne Festtage, Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins Jahr 2018

SOMMAIRE

2	Calendrier	22	Pêche et Basket
3 et 4	Voeux du maire	23	Quilles et CEARS
5	Voeux du curé et du pasteur	24 et 25	Noël à Seltz
6	Voeux du député	26	Office de Tourisme
7	Voeux conseillers région et département	27	Médiathèque
8	Escadron Braunsberg et Santa Adélia Brésil	28 à 30	Conseil Municipal
9	Football et Handball	31	Poème
10	Tennis et Groupe Espoir	32	Travaux
11	Judo et Ass. Ste Adélaïde	33	Travaux et Périscolaire
12	Cercle Saint Etienne, Foyer Ste Adélaïde	34 à 37	Fil d'Actualité
13	Amis de la Haute-Vienne et Sapeurs-Pompiers	38 et 39	Tour du monde
14	Chorale et Extrême-Aventure	40	Frelon asiatique
15	Jeux & Co et MJC	41	Recette
16	SEEP et Club Canin	42	Sécurité routière
17	Yoga et Arboriculteurs	43	Monoxyde de Carbone
18	Don du Sang et Cigognes Scrapeuses	44	Plan sécurité et Seltz avant
19	Gepass et Gym	45	Centre éducatif et linguistique
20	CLAREL et Karaté	46	Carnet de Famille
21	Saletio Dance et Seltzer Besebinder	47	Grands Anniversaires
		48	Divers

VŒUX DU CURÉ



Des sourires, pour chasser la tristesse,

De l'audace, pour que les choses ne restent jamais en place,

De la confiance, pour faire disparaître les doutes,

Des gourmandises, pour croquer la vie,

Du réconfort, pour adoucir les jours difficiles,

De la générosité, pour le plaisir de partager,

Des arcs en ciel, pour colorer les idées noires,

Du courage, pour continuer à avancer !

Bonne année à tous



Monsieur le curé, accompagné des membres du Conseil de fabrique et de l'Equipe d'Animation Pastorale (EAP), vous présentent leurs meilleurs voeux à l'occasion de la nouvelle année 2018.

VŒUX DU PASTEUR

« Paix sur la terre »

Chers amis, pour cette nouvelle année 2018 qui commence je voudrais vous exprimer mes plus fervents vœux pour la paix dans notre pays et dans le monde.

C'est la paix que le Christ vient apporter dans le monde. C'est le chant des anges à Noël : «Paix sur la terre aux hommes de bonne volonté »

Ce sont aussi les premiers mots du Christ Ressuscité, « que la paix soit avec vous ». Le Christ nous donne la paix et nous envoie aussi comme messagers de la paix dans le monde. Lui qui sur la croix nous a réconciliés avec Dieu, nous invite à nous réconcilier entre nous. La paix, un des rêves les plus anciens des hommes. La paix combien nécessaire et combien lointaine. La paix est au centre de l'annonce de l'Évangile. Le Christ est appelé le prince de Paix. Le Christ lui même veut nous donner la paix, il ne s'agit pas de la « paix » du monde, toujours provisoire, toujours fragile, et souvent fondée sur l'injustice. La paix du Christ se base sur l'amour, le don de soi, la non résistance au mal par le mal. Le Christ appelle son règne, un règne de paix et donne sa bénédiction à tous ceux qui construisent la paix.



Nous sommes appelés à prier et à agir pour la paix.

Fraternellement

Walter Techera,
pasteur référent de la paroisse protestante Lauterbourg-Seltz

VŒUX DU DÉPUTÉ



L'année 2017 a incontestablement été marquée par l'arrivée d'un jeune président de la République : 40 ans au mois de décembre !

Son parti LREM a raflé la mise aux élections législatives, marquant ainsi l'entrée dans « un nouveau monde » de la politique : il faut être de droite et de gauche et faire « en même temps » !

L'exercice a des limites ! Comment concilier le mérite républicain (auquel je tiens) avec l'égalitarisme prôné par les socialistes durant le dernier quinquennat ? Le dossier du tirage au sort des admissions post-bac en est l'illustration !

Le discours gouvernemental se veut rassurant pour la défense de la ruralité vis-à-vis des grandes métropoles mais on assiste à une recentralisation du pouvoir à Paris et à l'Elysée. La ponction de 13 milliards d'euros envers les collectivités territoriales inquiète les élus locaux qui craignent aussi une perte de souveraineté avec la suppression de la taxe d'habitation pour 80% des habitants. Et l'augmentation de la CSG, même compensée pour certains salariés, constituera un frein au pouvoir d'achat pour bon nombre de nos concitoyens.

Le parti *Les Républicains* auquel je reste fidèle soutient les bonnes mesures telles les ordonnances sur la loi travail mais se montre critique pour un budget peu ambitieux en matière de réduction de dépenses publiques alors que les indicateurs économiques sont plutôt au vert ! Je souhaite sincèrement que la France puisse redresser son économie et retrouver sa place dans le concert des Nations. Favorable à une politique libérale, humaniste et pro-européenne, je continuerai à labourer le terrain pour défendre l'intérêt des entreprises, des associations, des communes et de mes concitoyens à l'Assemblée Nationale. Avec les valeurs de l'Alsace qui me sont chères !

A Seltz, l'année 2017 s'est inscrite dans l'apaisement suite aux tensions passées. Plusieurs chantiers d'envergure ont été lancés, notamment au niveau des deux campings, qui constituent un maillon essentiel du développement touristique dans la bande rhénane nord. En août j'ai aussi eu le plaisir de participer à l'inauguration des nouveaux courts de tennis, qu'apprécieront les passionnés. Le dynamisme des associations a été mis en valeur par plusieurs grands anniversaires, dont celui du groupe Espoir et des Bengeles. Il fait bon vivre à Seltz : l'excellente forme de Robert LANG, qui vient de fêter ses 95 ans, en est un excellent exemple.

Bonne année à toutes et à tous. Alles Guede, im Neje Johr !

Bien cordialement

Frédéric REISS

VŒUX CONSEILLERS RÉGION ET DÉPARTEMENT

Chers tous,

A l'aube de cette nouvelle année, j'émets le vœu que chacun, puisse s'épanouir, dans sa vie personnelle et professionnelle et que le vivre-ensemble, autour de valeurs partagées, fasse sens pour chacun d'entre nous.

Avec mes collègues élus et les collaborateurs de la Région, nous sommes animés par la volonté de prendre à bras le corps le développement de nos territoires et communes, en apportant un soutien aux collectivités, entreprises, artisans, associations, ainsi qu'aux familles.
L'emploi, la formation et les transports sont bien entendu au cœur de nos préoccupations et nous mettons tout en œuvre pour dynamiser notre économie et améliorer le quotidien de tous. C'est une tâche collective et se mobiliser ensemble est essentiel pour réussir.



Mais n'oublions pas qu'il est aussi important de profiter de son temps libre pour se cultiver, pratiquer un sport, un loisir… Pour tout cela, la Région est également à vos côtés.

Alors, en 2018, soyons plus que jamais, audacieux, solidaires et optimistes.

Bonne et heureuse année à toutes et à tous !
Guti Rutsch in's neje Jahr und beste Gsundheit !

Evelyne ISINGER
Conseillère régionale
Evelyne.Isinger@grandest.fr

Grand Est
ALSACE CHAMPAGNE-ARDENNE LORRAINE
www.grandest.fr

Canton de WISSEMBOURG

VOS CONSEILLERS DÉPARTEMENTAUX à votre écoute !



Chers habitants du canton de Wissembourg,

Une nouvelle année vient de s'écouler. Le Département continue à construire et à renforcer indéfectiblement ses vocations et ses missions pour et avec vous. Une volonté enracinée de proximité pour vous accompagner dans les différentes étapes de vos vies. Nous travaillons au quotidien avec nos partenaires pour le bien-être de nos concitoyens, le rayonnement de notre territoire, de notre département, de l'Alsace.

Le Département s'engage dans l'action auprès de notre territoire et l'ensemble du Bas-Rhin dans les domaines de la solidarité, de l'habitat, des transports, de l'éducation, de la culture ou bien encore la jeunesse. Le canton de Wissembourg profite d'un dynamisme et d'un potentiel fort qui constituent ses ressources et ses attraits. Terre de tradition et d'authenticité, elle a su allier héritage et modernité. Ces atouts touristiques sont fédérés par la fusion des offices du tourisme de l'Alsace du Nord permettant une plus grande visibilité et une complémentarité. De nouvelles perspectives se dessinent afin d'enrichir l'attractivité du territoire comme la géothermie qui propose une alternative aux ressources fossiles et une opportunité économique aux entreprises. Tout comme le développement du port de Lauterbourg qui proposera des solutions logistiques pour les transports routiers, fluviaux et ferroviaires et également l'implantation d'entreprises sur le site du port. Et ainsi renforcer le lien avec nos voisins frontaliers mais également une ouverture vers l'international. La redynamisation du territoire, tant au niveau de l'emploi que du tourisme, se construit également par la restructuration de la Base de Drachenbronn. L'autre aspect de l'attractivité et de la compétitive du territoire et de l'ouverture voulue pour l'ensemble de la population et des entreprises est mobilisé également par le déploiement de la fibre optique. Le Conseil Départemental s'engage auprès de nos collégiens pour que leurs conditions d'accueil soient optimales avec des restructurations des équipements comme par exemple l'extension de la demi-pension du collège de l'Outre-Forêt à Soultz sous Forêts. La qualité des réseaux routiers participe également au rayonnement du canton tant au niveau de la qualité de vie de la population mais également au développement économique c'est pourquoi le Département s'investit au quotidien pour renforcer la sécurité et la qualité de ses réseaux.

Toutes ces compétences sont mises en œuvre au quotidien pour améliorer et conforter les conditions de vie de tous, renforcer et définir durablement l'attractivité du Bas-Rhin.

Nous restons à votre écoute, à vos côtés pour vous accompagner dans votre quotidien. A l'aube de cette nouvelle année, nous vous présentons tous nos meilleurs vœux, qu'elle vous comble de joie, de santé et de réussite.

Stéphanie KOCHERT,
Paul HEINTZ

stephanie.kochert2@bas-rhin.fr
paul.heintz@bas-rhin.fr

ESCADRON BRAUNSBERG





SEMPER FIDELIS





Les officiers, les sous-officiers et les militaires du rang du 6ème escadron du 2ème régiment de Hussards vous souhaitent d'excellentes fêtes de fin d'année et vous adressent leurs meilleurs vœux pour 2018.

SANTA ADELIA BRÉSIL



Drapeau de Santa Adélia



Première chapelle de Santa Adélia en 1910.

Bientôt, nous serons aux portes de 2018, une année pleine de paix, d'harmonie et de compréhension entre toutes les nations et une année de réalisations heureuses pour nos municipalités.

J'ai choisi cette photo de valeur historique significative. C'est la première chapelle construite dans notre municipalité en 1910, où se trouve aujourd'hui notre église dédiée à Sainte Adélaïde, notre Sainte Patronne. C'est là que commença la dévotion de notre peuple à la Sainte impératrice Adélaïde. Avec la flamme brûlante de la foi, dans nos cœurs, je tiens à féliciter les autorités civiles, militaires et religieuses de Seltz et, à chacun de leurs citoyens, leur souhaitant un joyeux Noël et une nouvelle année prospère.

Dr. Paulo Roberto Capriotti Rubio

(auteur du projet de jumelage)

FOOTBALL



2017 fut pour le FC Seltz une année riche en événements avec notamment le 90ème anniversaire du club et l'accueil du Racing Club de Strasbourg pour un match amical l'été dernier. Depuis la rentrée au mois de septembre, nous avons bien entamé la 1ère partie de saison sur le plan sportif et souhaitons réitérer les bons résultats lors de la phase retour.La Communauté de Communes, la ville de Seltz, les sponsors, les entraîneurs, les bénévoles, les parents et les supporters y sont pour beaucoup dans notre réussite, grâce à leur engagement et leur soutien tout au long de l'année. Je tiens ici à en profiter pour les remercier tout particulièrement. Nous espérons vous retrouver nombreux pour passer un agréable moment en famille ou entre amis lors de notre **BRUNCH** annuel qui aura lieu **le dimanche 28 janvier 2018 à la Maison des Loisirs et de la Culture Réservations au : 06.84.93.28.58.** L'ensemble du comité, des licenciés et des membres se joint à moi pour vous souhaiter un joyeux Noël et vous présenter nos meilleurs vœux pour l'année 2018.

Le Président Jean-Michel Kremser

HANDBALL

L'année 2017 touche à sa fin. C'est l'occasion de vous présenter nos vœux et de remercier toutes les personnes qui s'investissent tout au long de l'année pour le bon fonctionnement de notre club, afin que tous nos licenciés puissent pratiquer leur sport avec un encadrement compétent. Nous avons notamment depuis septembre plusieurs nouveaux entraîneurs au sein de notre club, et une nouvelle équipe de 15 ans masculine a été créée. Sur le plan sportif, les handballeurs Seltzois mettent en avant les couleurs du club en accumulant une grande majorité de victoires depuis le début de championnat, tout en alliant la progression de chacun dans sa passion.
Cela fait chaud au cœur de voir tant d'engouement pour soutenir nos équipes jeunes et séniors.
Rejoignez-nous sur notre site: sous hbcseltz.clubeo.com et sur facebook /HbcSeltz/
Joyeuses Fêtes de Noël et une Bonne et Heureuse Année 2018 !

Le président David Toupiolle
et le comité.










TENNIS



L'année 2017 aura été une belle année pour le Tennis Club de Seltz. J'espère qu'il en est allé de même pour vous tous.
Ceux qui ont pu nous rencontrer lors de nos manifestations sportives, mais aussi à l'occasion des repas organisés au club house, ou encore à notre stand à la Fête de la Musique ou pour la Marche Gourmande, ont pu juger du dynamisme et de l'enthousiasme qui nous animent. Nous n'avons pas d'autre ambition que celle de continuer sur cette lancée et d'élargir ainsi le cercle de nos amis.

Pour l'année 2018, après des fêtes de fin d'année chaleureuses, nous la souhaitons à tous sereine, féconde et heureuse. Que la santé, les joies et les sujets de satisfaction vous permettent d'affronter et de surmonter les inévitables peines et tracas de la vie quotidienne.

Dominique Grayer

GROUPE ESPOIR

L'association **Groupe Espoir** est une association Seltzoise fondée le 15 octobre 1952.

Elle compte actuellement plus de 450 membres actifs dans ses trois sections sportives du Handball, du Judo et de la section Quilles, elle a fêté en date du 14 octobre 2017 son 65 ème Anniversaire.

Cette soirée s'est déroulée à la Maison des Loisirs et de la Culture de Seltz avec de nombreux participants réunis autour d'un buffet bien garni ainsi qu'une très bonne ambiance musicale. M. le Député Frédéric Reiss, son attaché parlementaire M. Klipfel, la conseillère régionale

Mme Isinger Evelyne, la conseillère départementale Mme Stéphanie Kocher , M. le Maire Jean-Luc Ball, ainsi que toute la Municipalité étaient présents . Lors de cette soirée, des récompenses ont été remises aux récipiendaires des différentes sections par les personnalités.

Pour 20 années de fidélité :

Mme Loux Marie-Chantal (20 ans)

Pour 25 années de fidélité :

Mme Fontana Eliane, M.Heck Christian, M. Neunreuther Gérard.

Pour 30 années de fidélité :

M. Schaller Thierry.

Pour 35 années de fidélité :

M. Chapot Jean-Marcel,

M. Knobloch Christophe,

M. Braun Gilbert, M. Césaro Rino, M. Fischer Serge,M. Zimmermann Francois, M. Petrazoller Richard.

Pour 40 années de fidélité :

M. Heck Serge.

Pour 50 années de fidélité :

M. Schmitt Roland, M. Lehné Jeannot, M. Schmitt Robert.

Pour 55 années de fidélité :

M. Lehné Joseph, M. Lang Gilbert, M. Fritz Roger.

Pour 60 années de fidélité :

M. Heck René.

Le Président du Groupe Espoir et son Comité souhaitent à tous ses membres et sympathisants ainsi qu'à toute la population, une Joyeuse Fête de Noël et les Meilleurs Vœux de bonheur et de santé pour l'Année 2018.

Le Président Robert Schmitt

Groupe «Espoir» Seltz

Sections HANDBALL, JUDO et QUILLES

JUDO



Chers parents, chers judokas, chers Seltzois,
L'année 2017 se termine déjà, il est donc temps d'en faire un bilan.
Notre club a fêté au mois de janvier ses 50 années d'existence. J'en profite pour remercier les bénévoles du comité et les entraîneurs, actuels ou anciens, qui ont permis de le faire fonctionner et évoluer durant ce demi-siècle d'existence. Un grand merci aussi à Marie-Paule PANZA, ceinture noire septième Dan et vice-championne du Monde 1980, d'être venue rehausser cette fête.
Les effectifs restent globalement stables, avec les trois disciplines proposées : judo, jujitsu (self défense) et taïso (entretien physique). Gilbert WALTER accueille pour cette dernière activité les personnes de tous âges, désirant entretenir ou retrouver une certaine forme physique tout en douceur et dans la bonne humeur, les jeudis et dimanches matins à 09h30.
Les résultats sportifs sont réguliers, et l'on notera particulièrement la qualification récente de Vanessa EHLERS pour la coupe de France.
Nos entraîneurs ne sont pas en reste, avec la participation de Nadine BORD aux championnats de France première division, le plus haut niveau national, et une très belle neuvième place. Cette dernière accueille les enfants dès quatre ans le samedi matin de 10h30 à 11h30.
Il y a des entraînements presque tous les jours au dojo, n'hésitez pas à venir découvrir nos activités, et à vous renseigner sur notre site internet : www.judo-seltz.fr

Une magnifique et marquante expérience est proposée aux judokas le 13 décembre 2017 : s'entraîner avec les membres de l'équipe de France au hall Rhénus de Strasbourg ! Quoi de plus beau pour terminer cette belle année ?!
Il ne me reste plus qu'à vous souhaiter de belles fêtes de fin d'année, et une excellente année 2018.

Le président Sébastien HUSSON.

ASSOCIATION SAINTE ADÉLAÏDE



Offrir un peu de son temps aux résidents de la Maison de Retraite de Seltz, voilà un acte de solidarité que notre association prend à cœur.

A l'heure où les maisons de retraite font régulièrement la une de la presse, les particuliers sont davantage sensibilisés à la solitude des personnes âgées, éloignées de leurs familles. Notre mission première, mission de complémentarité uniquement, reste l'embellissement du quotidien des aînés et, en essayant de susciter la communication avec eux, leur permettre de garder au mieux possible pied avec la réalité. Comme une maison de retraite est d'abord un lieu de vie, le rôle de nos bénévoles ne se cantonne pas à se rendre au chevet des résidents. Il est utile dans le cadre de nombreuses activités organisées par la maison de retraite, en fonction de ses goûts et de ses compétences. Des bénévoles soutiennent volontiers et sans se substituer à lui, l'animateur professionnel dans l'organisation de jeux et de fêtes, tandis que d'autres volontaires, privilégiant le contact individuel, choisiront l'accompagnement de résidents lors des promenades et des sorties. Etre bénévole dans une maison de retraite suppose de répondre à plusieurs conditions. En effet, cette activité nécessite d'apprécier la compagnie des personnes âgées, et surtout d'être ponctuel et régulier dans ses visites, afin de ne pas décevoir les résidents, dont le bénévole est parfois le seul visiteur. Avec l'aide de celles et ceux qui inlassablement nous accordent leur confiance, nous continuerons à leur rendre un soir de vie des plus agréable possible.

L'Association Sainte Adélaïde remercie chaleureusement toutes les personnes qui unissent leurs efforts à son action.

Nous vous souhaitons de belles fêtes de Noël et une excellente année à venir.

Le Président Etienne Berg et

l'ensemble du comité

CERCLE SAINT-ETIENNE



Le Cercle St Etienne a eu le plaisir de fêter son 90ème anniversaire cette année.

Pour l'occasion, nous avons eu l'honneur d'accueillir le Festival de Musique de l'Avant-Garde du Rhin le samedi 21 octobre à la MLC.

Nous remercions chaleureusement toutes les personnes présentes et tous les bénévoles, qui ont contribué à la réussite de cette belle soirée musicale.

Une pensée particulière à DECK Gilbert, président du Cercle St Etienne, qui nous a quittés en décembre 2016. Son départ aussi inattendu que rapide laisse un grand vide. Il a œuvré avec passion et sans relâche au service du Cercle St Etienne depuis 1967, et aurait reçu une distinction pour ses 50 années de présidence lors du Festival.

Amis mélomanes, le 26 décembre : fête patronale de la paroisse St Etienne, la Batterie Fanfare aura l'honneur d'animer la messe à 10h30.

Toutes les personnes intéressées par la musique sont les bienvenues. Les répétitions ont lieu les lundis à 20 h au Foyer Ste Adélaïde. Le Président et ses Membres, vous souhaitent d'agréables fêtes de fin d'année, et vous présentent leurs meilleurs vœux pour 2018 !

Le Président OLLAND Fabien

FOYER SAINTE-ADÉLAÏDE

Une fête de famille? Un anniversaire? Une réunion? Pensez au Foyer Sainte Adélaïde !

Situé au cœur du centre ville, derrière la mairie avec 2 grands parkings à proximité.

Accès et aménagement handicapé. Une capacité de 100 places assises avec la possibilité d'avoir une piste de danse, une scène pouvant accueillir une animation musicale.

Pour tout renseignement, contacter OLLAND Fabien 03.88.86.12.09 ou 07.70.97.52.29

Un grand MERCI à la municipalité de Seltz pour son soutien à l'Association.

Le président et l'ensemble des membres,

Vous souhaitent de très bonnes fêtes de fin d'année.
Le Président OLLAND Fabien





LES AMIS DE LA HAUTE VIENNE

Chers Amis, et revoici, déjà, une nouvelle année qui se profile à l'horizon avec son cortège de vœux auxquels je m'associe bien volontiers ! Alors, de tout cœur, meilleurs vœux pour 2018 pour vous-mêmes et vos proches ! Que vos désirs deviennent réalité et que l'infortune vous épargne. Mais, avant tout, gardez une bonne santé car sans elle, tout devient secondaire et futile. Nous préparons la venue de nos Amis du Limousin, du jeudi 14 au dimanche 17 décembre, afin de leur faire découvrir le marché de Noël de Strasbourg. Nous nous retrouverons ensemble à la soirée d'accueil du jeudi et au repas de départ le dimanche. Nous proposons de passer du temps en famille, une demande formulée par beaucoup de participants; d'autant que se tiendra le marché de Noël du Parc Rhénan ce même week-end. L'année 2017 a été active : tenue d'une buvette à la réunion des campeurs en avril – vente de tartes flambées et boissons à la fête de la musique -participation au forum des associations - loto annuel - prestation de service au bal du député – ventes de bois, etc. Cela a été possible grâce à nos bénévoles. Merci à eux.

Excellentes fêtes de fin d'année, bonne année 2018 à tous, et revenez-nous en bonne forme en janvier, pour une année probablement plus calme.

Le Président Richard FLUCK

SAPEURS-POMPIERS

Les membres de l'association des sapeurs-pompiers de la ville de Seltz, tenaient à remercier chaleureusement la population Seltzoise, pour l'accueil que vous nous avez réservé, le 21 octobre dernier, lors de la vente de notre calendrier 2018. Grâce à vos dons, nous pourrons investir dans du matériel de formation et dans divers petits équipements pour notre casernement.

L'activité de notre centre de secours, pour la période du 01/01/2017 au 03/11/2017 se décompose de la façon suivante :

Nous totalisons pour l'instant, 349 départs d'engins en interventions :

225 départs d'engins pour secours à victimes, 37 départs d'engins pour accidents de la circulation, 21 départs d'engins pour incendies, 53 départs d'engins pour des opérations diverses (nids de guêpes, fuites d'eau, dégagements de chaussées, chutes d'objets sur la voie publique, captures d'animaux), 13 départs d'engins pour des risques technologiques (interventions dans des sites classés ou répertoriés).

A l'aube de 2018, nous vous souhaitons de passer d'agréables fêtes de fin d'année, recevez nos meilleurs vœux pour cette nouvelle année.

Lieutenant Raphaël SINDONINO

Chef de l'Unité Territoriale 17





SDIS du Bas-Rhin
INCENDIE et SECOURS

CHORALE SAINTE CECILE

L'année 2017 se termine, nous nous souvenons de tout ce que nous avons échangé et partagé ensemble durant cette année, nos actions liturgiques, nos répétitions chaque semaine, nos activités de loisirs, notre sortie dans le Sundgau, notre participation aux fêtes locales, notamment à la kermesse. Un grand merci à toutes les personnes qui nous soutiennent toute l'année. (Manque sur la photo Marie-Rose - Jean-Paul Loeffler – Gérard Fischer - Clara et Blandine)

Chorale Union Ste Cécile SELTZ



Les membres de la chorale vous souhaitent une belle année 2018 emplie de joie et d'amour partagés, sans oublier une bonne santé, que la sérénité et la joie soient avec vous toutes les heures, tous les jours de cette nouvelle année.

EXTREME AVENTURE

Outre le trial 4x4, qui est l'évènement phare de l'Association, d'autres manifestations ont été organisées tout au long de l'année :

- La **Journée Nationale des Chemins**, qui a eu lieu au début du mois d'avril. Lors de cette journée, les personnes soucieuses de leur environnement sont invitées à ramasser les déchets qui prolifèrent dans nos forêts et aux abords de nos routes et pistes cyclables. Pour la première fois depuis bien longtemps, quelques « externes » se sont joints aux membres de l'Association, dont quelques jeunes ainsi que des élus de la Commune. Espérons qu'ils soient encore plus nombreux l'an prochain !

- Le **Marché de Noël de SELTZ** durant lequel l'Association propose sa fameuse « chaleur des îles », sans oublier le chocolat chaud et les marrons pour les petites faims. Il y en avait pour tous les goûts !

- Enfin, en collaboration avec l'Office de Tourisme de SELTZ, l'Association a également organisé la **Marche du Saint Nicolas** où petits et grands ont pu rencontrer le Saint Nicolas ainsi que le Père Fouettard au détour d'un chemin…

Pour terminer, le Président et tous les membres de l'Association vous souhaitent à toutes et à tous un Joyeux Noël et vous adressent tous leurs vœux pour la nouvelle année qui s'annonce en vous donnant d'ores et déjà rendez-vous pour les activités de 2018. Nous comptons sur vous…

Pour tout renseignement, rendez-vous sur notre site : http://www.extreme-aventure.fr/
Vous pouvez également nous contacter par E-mail : **extreme.aventure.seltz@gmail.com**

Comme presque chaque année maintenant, nous avons eu la chance d'accueillir la Finale Régionale Grand Est à SELTZ. Une vingtaine de véhicules ont participé à la compétition qui s'est déroulée au mois d'août et comme d'habitude le spectacle était au rendez-vous !

JEUX & Co



Bonjour à tous,

Il y a un peu plus d'un an, notre association « Jeux & Co » a vu le jour. C'est avec plaisir que nous vous accueillons les premiers et troisièmes dimanches du mois afin de vous faire découvrir les jeux de société dans la bonne ambiance : jeux pour enfants, jeux de cartes, de plateaux, de rôles… Il y en a pour tous les goûts !

A l'approche de Noël, nous avons le plaisir de vous souhaiter tous nos meilleurs vœux de fin d'année et de partager ces quelques conseils :

Préparez-vous car une nouvelle partie va démarrer. Son nom : 2018

Les règles ne sont pas écrites, à vous de les inventer et de les adapter à vos besoins. Il y aura peut-être des épreuves où vous devrez vous armer de courage. La coopération sera nécessaire tout au long du parcours. Le personnage que vous incarnez est plein de ressources, ne vous limitez pas qu'à une seule stratégie. Ayez foi en votre rôle. Les dés ne sont pas jetés, amusez-vous, soyez heureux. Ne trichez pas, soyez vous-même. Même si le sablier joue pour chacun d'entre nous, prenez le temps de vivre et de savourer chaque instant. N'ayez pas peur de l'inconnu et si dans votre quête de nouveauté vous décidez de croiser notre route, nous serons heureux de partager un bout d'aventure avec vous.

Ludiquement vôtre, L'association « Jeux & Co »

MOUVEMENT DE LA JEUNESSE CATHOLIQUE

Depuis 1968, l'association MJC de Seltz soutient des projets humanitaires dans le monde.

Grâce à votre participation, implication et confiance dans nos actions, nous avons pu en 2017 contribuer notamment à l'amélioration des soins à l'hôpital de Bededja au Tchad et soutenir des actions dans un dispensaire pour l'association d'Aide aux lépreux à Madagascar.

Nous vous en remercions vivement !

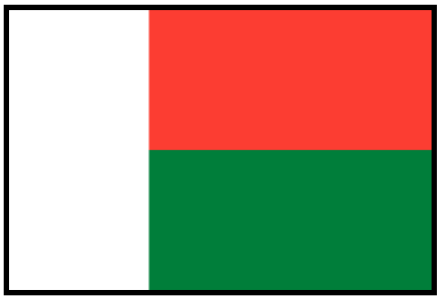
Nous souhaitons à chacun et chacune d'entre vous de belles fêtes de fin d'année et une excellente année 2018, placée sous le signe de la santé, du partage et de la solidarité.

Rendez-vous autour d'un déjeuner au profit de Madagascar le 11/03/2018 à la salle des fêtes à Schaffhouse/Seltz.





Le Lycée Sevira à Antsohihy
Madagascar



SEEP

Le mot du président.

Très chers amis, 2017 tire sa révérence et va bientôt s'achever. C'était une année riche en événements politiques et nous avons l'impression que tout va de plus en plus vite. Nos repères, nos habitudes, nos souvenirs, tout est chamboulé et l'on ne sait plus trop de quoi sera fait l'avenir. Cet avenir justement, nous le souhaitons au mieux. Que ce soit ici, pour nos proches, nos amis, notre famille ou un peu plus loin, de l'autre côté de la terre, pour les enfants philippins et les autres. Ensemble, nous y arriverons. Grâce à votre soutien, grâce à vos dons, grâce à tous les bénévoles de SEEP et des autres associations qui nous aident, nous pouvons dire à ces enfants : "ne perdez pas votre espoir et votre sourire".

Cela fait maintenant 15 ans, que nous pouvons compter sur vous. Je vous en remercie chaleureusement.

Au nom de tous les bénévoles de SEEP, je vous donne rendez-vous à l'année prochaine et je vous souhaite d'agréables fêtes de fin d'année.

Merci.

CLUB CANIN



En cette période de fin d'année, les membres du Club Canin Saletio vous souhaitent à toutes et tous un Joyeux Noël et vous présentent leurs meilleurs vœux de bonheur et de santé pour l'année 2018.

Nous profitons de cette occasion pour adresser nos sincères remerciements à la municipalité de Seltz pour la mise à disposition de notre terrain situé rue Romaine, derrière l'espace sportif de la Sauer.

Ce terrain nous permet d'accueillir nos membres dans les meilleures conditions et de nous entraîner sereinement avec nos compagnons à 4 pattes. C'est pour nous également la possibilité de développer nos activités et d'organiser différentes manifestations tout au long de l'année: un stage et un concours de "dog dance" au mois de mai, un concours d'agility en octobre, ainsi qu'une formation de monitorat en "dog dance". Sans compter notre traditionnel concours de "dog dance" en salle au mois de novembre.

Pour cette nouvelle année, nous souhaitons le succès à toutes nos équipes en compétition. La méthode naturelle nous permet d'évoluer en harmonie avec nos chiots et chiens, lors des entraînements et dans la vie quotidienne.

Venez nous rejoindre avec vos amis à 4 pattes pour des moments de complicité et de bonne humeur !
Contact : clubcaninsaletio@gmail.com, clubcaninsaletio67.e-monsite.com, 07 82 83 99 47

Joyeuses Fêtes de Noël et Bonne et Heureuse Année 2018 !
Le Club Canin Saletio

YOGA

vous offre ce propos inspiré par Amma

Les feuilles flétrissent, les fleurs se fanent et retournent naturellement à la terre. C'est en éliminant ces fanes que la beauté de la nature renaît au printemps.
De même, efforçons-nous de vider nos esprits des déchets, des pensées et expériences sombres.
Pardonne, oublie ce qui doit l'être, accueille la vie avec un regard neuf telle une fleur fraîchement éclose.

Meilleurs Vœux de Santé et de Joie pour l'année 2018.

TIMMEL Marie -Odile www.arjuna-massage-yoga.fr

ARBORICULTEURS

En 2017 la société arboricole avait décidé de mettre l'accent sur le développement de la journée portes ouvertes dénommée VERGER en FETE.
C'est dans un décor particulièrement soigné et accueillant que les arboriculteurs ont reçu leurs hôtes d'un jour et ont peut être ainsi donné goût à l'un ou l'autre visiteur à venir se joindre à l'association.
Les arboriculteurs n'ont pas été avares en conseils et astuces concernant les arbres, leur plantation, la taille ainsi que les différentes variétés réussissant plus ou moins bien dans notre secteur.
Les visiteurs ont également profité des différents stands qui ont meublé la journée, notamment celui d'un pépiniériste, celui proposant des fruits et confitures réalisés lors de l'atelier confitures, de miel, de fromages, de pommes de



terre ou encore de matériel de taille et entretien se rapportant à la nature.
La gastronomie n'avait pas été oubliée et les visiteurs ont apprécié un succulent repas et des tartes préparées avec beaucoup de soins par les membres de l'association ou leurs épouses. La possibilité était également donnée de passer commande d'arbres fruitiers et de bénéficier ainsi de la participation financière de la Communauté de communes, qui soutient le maintien et la réhabilitation des vergers ou de leur création, ainsi ont été plantés en 2016 cent vingt arbres fruitiers ce qui nous emmène au 31.12.2016 à 370 arbres plantés depuis le début de l'opération.
Pour mener à bien ces plantations, l'association avait également organisé un cours de taille qui a été bien fréquenté puisqu'il a nécessité l'intervention de deux moniteurs arboricoles au vu du nombre de participants.
Pour l'année à venir , le souhait des arboriculteurs serait, après deux années de disette, de pouvoir faire une récolte normale de fruits à noyaux et pépins, que la santé, le bien le plus précieux que nous détenons, soit de la partie et que joie et bonheur illuminent cette nouvelle année.

Bonnes Fêtes à tous.
L'ensemble des membres de la société arboricole.

DON DU SANG





LES CIGOGNES SCRAPEUSES



GEPASS



L'Association G.E.P.A.S.S. créée en 2004 regroupe d´anciens membres de clubs sportifs.

Notre groupe crée et innove dans les domaines culturels et sportifs afin que les jeunes, et moins jeunes, restent actifs, en dehors du cocon familial, des contraintes de championnats ou encore des aléas de la vie courante.

Dans le cadre culturel, nos sorties sont diversifiées en Alsace d'abord, puis dans d'autres régions, voir d'autres pays.

Dans le cadre sportif, nous diversifions également nos pratiques sportives (randonnées pédestres, natation, randonnées vélos, quilles, judo, handball, squash, badminton, beach-volley, tir …).

Dans les deux cas, cela se termine toujours derrière une bonne table.

Notre Association « **G.E.P.A.S.S.** », Groupe d'Entente Pour Anciens Sportifs de Seltz, a le plaisir de souhaiter à toutes et à tous un **JOYEUX NOËL et nos MEILLEURS VŒUX** pour l'année 2018.

GYM

Riche de ses quelques 215 licenciés, le Club de Gym de Seltz adhère à la Fédération Française d'Education Physique et de Gymnastique Volontaire.

Créé en 2006, le club propose des cours de gym-fitness, de gymnastique douce, de pilates ou encore de zumba pour adultes. Les membres du club sont originaires majoritairement de Seltz, mais le recrutement se fait aussi au niveau d'une vingtaine de villages aux alentours.

Le dynamisme, le dévouement et l'implication de nos deux professeurs - Nadia et Esther - contribuent largement à l'attractivité du club !

Merci à tous les membres pour les bons moments sportifs passés ensemble dans la bonne humeur tout au long de la saison…!

Nous vous souhaitons de joyeuses fêtes de fin d'année et vous présentons nos meilleurs vœux de bonheur et prospérité pour 2018 !

Le comité



CLAREL

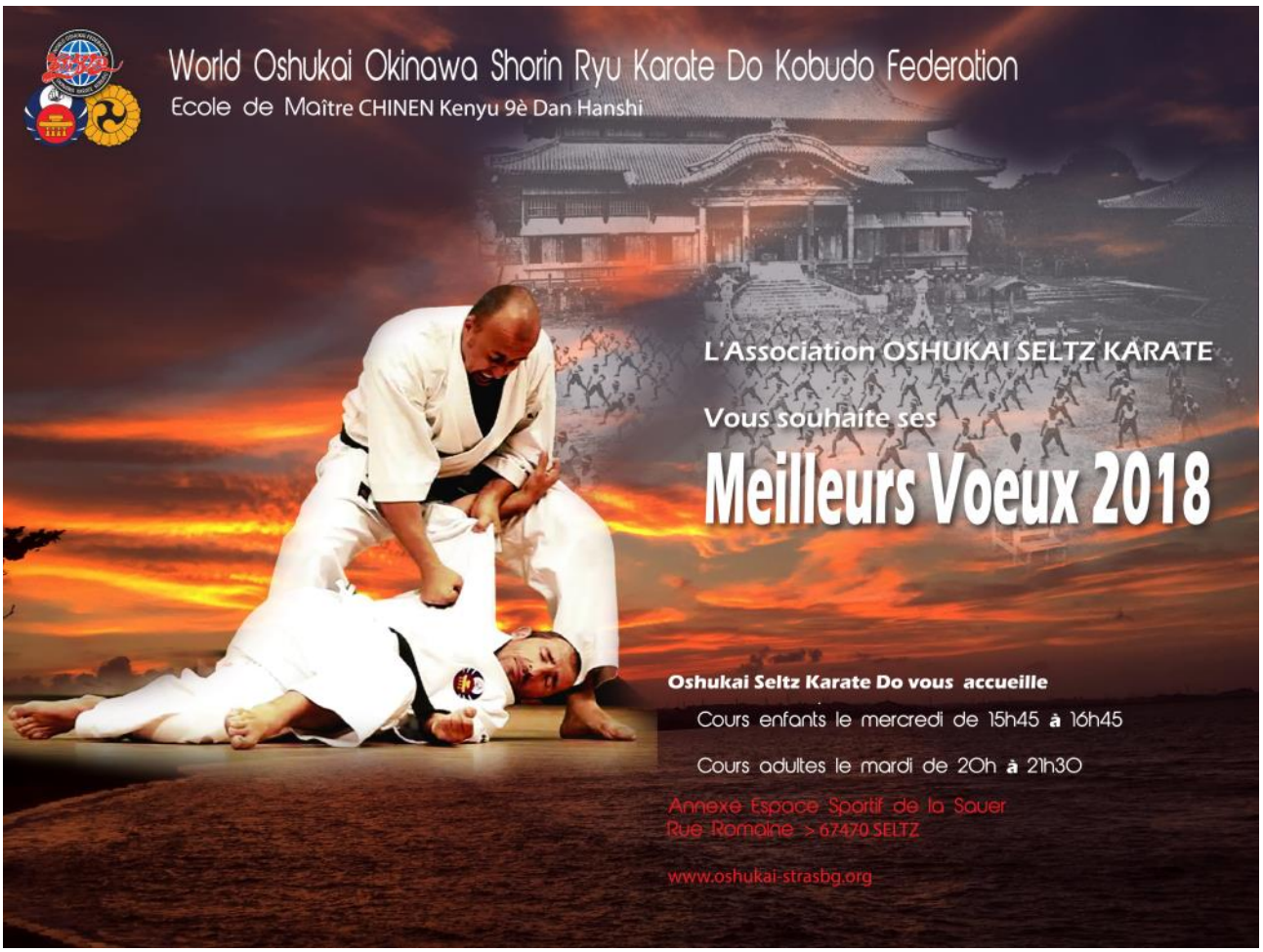


Est-ce encore nécessaire de nous présenter ? Notre Club CLAREL ayant déjà franchi le cap des 18 ans ! Néanmoins je me rappelle une fois de plus que notre association est ouverte à tous nos citoyens âgés de plus de 50 ans, donc avis aux amateurs, aux personnes seules, aux jeunes retraités, désirant se joindre à un groupe constitué et sympathique. Les principales activités, choisies par nos membres, sont essentiellement la pratique des jeux : cartes et autres, scrabble etc., quelques excursions d'un jour, de petits repas de convivialité, la célébration des anniversaires, un repas de fin d'année et depuis peu une initiation à l'informatique. Les membres les plus valides préparent encore les *bredele* pour la vente au marché de Noël. Nos rencontres sont programmées en fonction de la mise à disposition de la salle à la maison des associations, soit les lundis après-midi et sont naturellement entièrement gratuites, chacun pouvant profiter du bénévolat de nos membres, tel que prévu par nos statuts.

Donc avis aux amateurs, cordiale bienvenue aux nouveaux membres, bonne santé à nos malades et Joyeuses Fêtes de fin d'année à vous tous.

B. Eigner, présidente

KARATÉ



SALETIO DANSE

2018 est à notre porte….

2017 a vu la naissance des "SOIRÉES DANSE POUR TOUS. "

Partant du constat que les occasions de danser se font de plus en plus rares, Saletio Danse propose, depuis la mi-février, des soirées dansantes, les mardis soirs, de 19H30 à 22H, à la MLC de Seltz .

Une vingtaine de couples y participent régulièrement, sans aucune contrainte de présence.

Si vous aussi, vous aimez danser, voulez garder la forme ou désirez tout simplement passer une soirée conviviale, n'hésitez plus…..Sautez le pas…..Rejoignez nous……..

Nous serons ravis de vous accueillir.

Pour assurer les cours de danse 2017-2018, nous avons fait appel à un professeur de danse diplômé .

Destinés aux débutants, ceux-ci connaissent un franc succès puisque nous comptons 25 couples d'inscrits.

Ils ont lieu les lundis soirs, tous les 15 jours, au Complexe Sportif de la Sauer et ce, jusqu'à fin juin.

Depuis début septembre nous possédons notre site internet, que nous vous invitons à découvrir à l'adresse suivante : https://saletiodanse.com/

Le comité de Saletio Danse vous souhaite de très Belles Fêtes de Noël ainsi qu'une merveilleuse Année 2018.

En dansant bien sûr

SELTZER BESEBINDER



La saison carnavalesque a été lancée le 11 novembre à la MLC de Seltz à l´occasion de la soirée d´ouverture du Carnaval. Lors de cette soirée, le Maire Jean-Luc ball a symboliquement remis la clé de la cité à la princesse Laurie, qui représentera le Carnaval des Besebinder en 2018.

Nous souhaitons la bienvenue à notre nouvelle princesse ainsi qu´à nos deux nouveaux Besebinder,
Désiré Heyd et Cindy Drivet.

La grande soirée carnavalesque, avec cavalcade nocturne dans les rues du Niedersand et soirée dansante, aura lieu le 3 février 2018 à partir de 19H03 (Chars acceptés).

Les Seltzer Besebinder vous souhaitent un joyeux Noël entouré de vos proches et vous présentent leurs meilleurs voeux pour l´année 2018.
Que celle-ci vous apporte bonheur, santé et joie.

Le Président Roland Schmitt et son comité



PÊCHE



Tout au début, dans des temps ancestraux, la pêche était avant tout une ressource alimentaire, elle nourrissait la population. Mais au fil du temps les mœurs ont évolué et les états d'esprit ont changé, elle est devenue une activité ludique et écologique, un sport de loisir, un moyen d'évasion.
Dès la plus jeune enfance, pour un budget modeste on peut se consacrer à ce sport de plein air, c'est une activité qui convient et qui est à la portée de tous.
La passion pour cette activité est parfois, pour certains, d'ordre génétique, le virus de la pêche se transmet de génération en génération. D'autres, ressentent juste le besoin d'exercer une activité physique ou comme les retraités aller à la pêche pour occuper l'espace temps et loisir …. Mais pour tout le monde, c'est avant tout prendre du plaisir et être en contact et en communion avec la nature.
D'ailleurs, quoi de plus reposant que d'être au bord de l'eau et taquiner le poisson !
Que ce soit pour la diversité des modes de pêche existants ou pour la richesse des cours d'eau et rivières, tout un chacun qui manifeste des velléités pour s'adonner à l'exercice de la pêche, trouvera indéniablement son bonheur à Seltz.
La fin d'année étant à notre porte, comme il est de coutume, je vous présente à toutes et à tous mes meilleurs vœux de bonheur et de santé, que vos rêves se réalisent.

Gérard HOFFMANN
Président de l'AAPPMA de SELTZ

BASKET

A quelques heures de la clôture d'une année riche de succès pour notre association et à l'orée d'une nouvelle année que je veux passionnante, je voudrais souhaiter à l'ensemble des Seltzois les rêves les plus fous, mais surtout d'en réaliser quelques-uns.

Le Basket Club de Seltz vous présente ainsi qu'à vos proches tous ses meilleurs vœux pour ces fêtes de fin d'année et cette nouvelle année qui s'annonce.
Que celle-ci vous apporte bonheur, santé, joies familiales et réussites professionnelles.
Que cette année associative soit pleine de joies, de rencontres et d'échanges et encore plus agréable à vivre que les précédentes.

Le Basket Club de Seltz est toujours heureux d'accueillir de nouveaux membres et ce même en cours d'année. Nous vous rappelons la création d'une section loisir adultes; celle-ci est ouverte aux femmes et hommes de tout âge le dimanche matin



au gymnase du collège de Seltz en plus des sections habituelles d'initiation, minimes, cadets et séniors masculins pour lesquels vous pouvez retrouver toutes les informations sur notre site https://basketball-seltz.weebly.com/

Christian FOUDA, président du Basket Club de Seltz

QUILLES



Distinctions fédérales et nationales

Christophe KNOBLOCH, président du Quilles Club « La Couronne » de Seltz et Rino CESARO, vice-président et membre fondateur du club ont été décorés de la médaille d'honneur en bronze de la Fédération Française de Bowling et de Sports de Quilles. Cette médaille leur a été remise le 17 juin 2017 au quillier de Seltz par Jacques MERLE, Président du Comité National de Quilles Classics, lors des championnats de France par équipes qui ont eu lieu les 17 et 18 juin 2017.

Eliane FONTANA, secrétaire, instructeur fédéral et responsable des jeunes du club a été décorée de la médaille de bronze décernée par le Ministère de la Jeunesse et des Sports. La médaille lui a été remise à Strasbourg le 1er octobre par Jean-Marc HAAS-BECKER , Président du comité Régional Olympique et Sportif.

Ces trois dirigeants ont été récompensés pour leur bénévolat au sein du Quilles Club de Seltz. Leur engagement et celui de tous les joueurs contribuent au succès du club lors des compétitions par équipes et en individuel. Chaque année nos joueurs remportent des titres et des trophées. Durant la saison 2016-2017, le succès était de nouveau au rendez-vous :

Par équipe, l'équipe 1 est championne du Bas-Rhin en excellence.

Aux championnats réservés aux jeunes : Aux championnats Bas-Rhin en tandem mixte, Sophie WOLLENSCHLAEGER et Maïckel SPIEGEL sont 2e de la consolante.

Au championnat Bas-Rhin de sprint Dylan GOETZMANN a remporté le titre de la consolante en minime masculin. Maïckel SPIEGEL a terminé 2e de la consolante en cadet masculin et Sophie WOLLENSCHLAEGER est montée sur la 3e marche du podium au tour principal en minime féminin. Sophie s'est également classée 4e au championnat du Bas-Rhin individuel.

Le Quilles Club vous invite à découvrir notre sport. L'entrée est libre lors des matchs. Pour tout renseignement, nos responsables sont présents au quillier les dimanches matin à partir de 10 h.

Pour l'année 2018, le président, le comité, les joueurs et joueuses du Quilles Club « La Couronne » de Seltz souhaitent à tous une bonne et heureuse année. KNOBLOCH Christophe 09 52 62 47 78 / 06 09 59 31 51 FONTANA Eliane : 03 88 86 55 02 / 06 74 10 42 72

CEARS

C.E.A.R.S.
Cercle d'Elevage Apicole de Reines SKLENAR
SELTZ

Le Cercle d´Elevage Apicole de Reines SKLENAR (association CEARS) est une association qui réunit des passionnés d´apiculture. Les objectifs de notre association sont la promotion et la défense de l´apiculture, ainsi que la sauvegarde de l´abeille dans son environnement. Nous allons proposer en 2018 des conférences sur le thème de l´abeille dans son écosystème. Malheureusement cette année apicole 2017 n´a pas été un succès. Le temps n´a pas été clément avec nos abeilles. La production de miel a été fortement restreinte par la pluie et le gel printanier. L´été chaud et sec n´a pas permis une production suffisante de nectar et de pollen par la plupart des plantes mellifères. Ceci n´a pas permis un développement favorable des populations d´abeilles pour l´hivernage, il y a donc un risque accru de perte de certaines de nos colonies qui sont trop faibles pour passer l´hiver. Notre station d´élevage a été mise en route et les activités apicoles ont commencé. L´installation de plusieurs ruches sur le terrain doit nous permettre de produire de nouvelles Reines Sklenar à partir de l´an prochain. L´un de nos projets les plus ambitieux est l´installation de jachères fleuries dans le secteur de Seltz/Schaffhouse. Nous allons également nous engager dans un programme de lutte contre le frelon asiatique (Vespa velutina nigrithorax) car il a été détecté en 2016 en Alsace et à Seltz cette année. Ce nuisible attaque tous les insectes pollinisateurs. Nous souhaitons féliciter les élèves de SEGPA du collège Charles de Gaulle de Seltz et leurs enseignants pour leur participation au projet Maya 2017 : « Découverte des abeilles et installation pédagogique d´une ruche au collège de Seltz ». Cette démarche a permis aux élèves de se sensibiliser à la protection de l´environnement et au développement durable.

Je remercie tous les membres actifs de notre cercle apicole qui font vivre et grandir notre association. Que cette nouvelle année associative et apicole soit pleine de joies, de rencontres et d'échanges encore plus agréables.

Le Cercle d´Elevage Apicole de Reines SKLENAR (CEARS) et moi-même vous présentons, ainsi qu'à vos proches, tous nos meilleurs vœux de bonheur, santé, joie et réussites professionnelles pour cette nouvelle année 2018.

Heintz Sébastien, Président du CEARS.

NOËL A SELTZ

De la fin du mois de Novembre au 25 décembre Noël s'invite à Seltz : les ouvriers municipaux installent les décorations de Noël. Des élus et des bénévoles contribuent à la décoration. Les associations ne manquent pas le rendez-vous du marché de Noël. Retour en images sur cette période de l'Avent à Seltz.



Madame Parent a offert le sapin pour la place de la Mairie



Transport du Sapin de la rue du couvent vers la place de la Mairie.



Merci à nos ouvriers communaux, Michel Siegel, Marvin Deck et à Messieurs Christian Wollenschlaeger et Christian Albrecht



Le Marché de Noël de Seltz s'est tenu le week-end des 25 et 26 Novembre : + de 35 exposants ont proposé à boire, à manger et des idées de cadeaux. Rendez-vous incontournable de la fête : les élèves de l'école de la fontaine ont chanté Noël au grand bonheur des parents venus nombreux. La médiathèque vendait des livres de Noël et des bandes-dessinées.

Le Père Noël est venu en personne à la rencontre des enfants qui ont pu écouter des contes au foyer Sainte Adélaïde. Cet évènement est le fruit de la collaboration de la Ville de Seltz et de l'Office de Tourisme du pays de Seltz-Lauterbourg. Les ouvriers communaux ont œuvré pour l'installation des chalets et la décoration.







Merci à tous nos bénévoles

NOËL A SELTZ

Retour en images sur le marché de Noël du centre ville du 25 et 26 Novembre











Le repas des aînés organisé par les membres du CCAS, dirigé par l'adjointe Rachel Wallez, a eu lieu le 3 décembre à la MLC. De nombreuses personnes ont aidé. Nous tenons à les remercier toutes et en particulier Mme Huguette Martin, les membres du MJC, les ouvriers communaux, Mme Denise Itzel pour la décoration, M. et Mme Fluck et M. Spindler pour la décoration du sapin.

Quelques dates à retenir



Frédéric WALLEZ

Exposition de peintures de Frédéric Wallez jusqu'au 23 février 2018 à l'Office de Tourisme à SELTZ

Atelier pour les enfants

31/01/2018 : **Confection de crêpes** pour la Chandeleur – coût 10€
Inscription à l'Office de Tourisme au 03 88 05 59 79

******

Du 04 mars au 01 avril 2018 : **Exposition transfrontalière à l'Office de Tourisme à SELTZ : Ursula Künstler – Rita Lang - Marie Renée Sitter**



******



NOUVEAUX HORAIRES DE L'OFFICE DE TOURISME

LUNDI :	FERMÉ	FERMÉ
MARDI :	9H à 12H	13H30 à 17H30
MERCREDI:	9H à 12H	13H30 à 17H30
JEUDI :	9H à 12H	13H30 à 17H30
VENDREDI:	9H à 12H	13H30 à 17H30

A toutes et à tous, l'Equipe de l'Office de Tourisme du Pays de Seltz-Lauterbourg vous souhaite un joyeux Noël et une bonne et heureuse année 2018



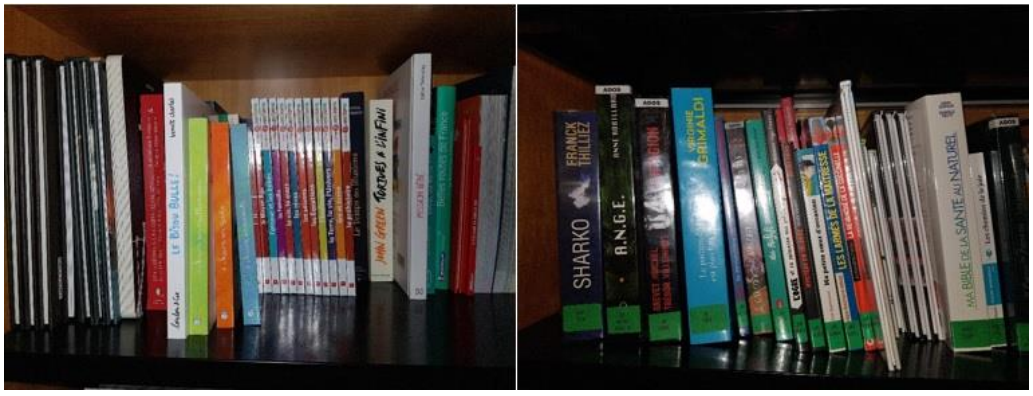
La collecte de jouets : nous remercions la générosité de toutes les personnes ayant participé à cette opération pour l'association « Repartir », qui a remporté un franc succès. Grâce à votre solidarité, de nombreux enfants auront la joie de recevoir des cadeaux à Noël.

*****

Fermeture de la médiathèque du 26 décembre 2017 au 1er janvier 2018.

*****

Des nouveautés à la rentrée : dès le 2 janvier 2018, venez découvrir plus de 250 nouveaux livres : albums, romans, documentaires et autres. Il y en a pour tous les goûts ! Alors n'attendez pas et venez découvrir ces sélections dès le 2 janvier.



MEDIATHEQUE DE SELTZ

2 avenue du Général Schneider
67470 SELTZ
http://mediatheque.seltz.fr/
mediatheque@ville-seltz.fr
Tél. : 03.88.05.59.39
Fax : 03.88.05.59.77

Mardi de 14h30 à 17h30
Mercredi de 09h00 à 12h00
et de 14h00 à 17h30
Vendredi de 14h00 à 18h30
Samedi de 9h30 à 12h30



Conseil Municipal du 21 septembre 2017

Délib. N° 2017-110

Le Conseil Municipal désigne comme secrétaire de séance Anne-Caroline THIBAULT. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-111 Adoption du P.V du 30 juin 2017

par 15 voix POUR et 3 voix d'ABSTENTION

Délib. N° 2017-112 Mise à jour du tableau des effectifs

Le tableau des effectifs est remis à jour (Conf. délibération du 4 novembre 2016).

Filière administrative :

1 directeur général des services A

1 rédacteur B

1 rédacteur principal de 1ère classe B

3 adjoints administratifs C

1 adjoint administratif principal de 2ème classe C

Filière technique :

6 adjoints techniques C

1 adjoint technique principal de 2ème classe C

2 adjoints techniques principaux de 1ère classe C

3 agents de maîtrises C

Filière médico-sociale :

3 ATSEM C

Filière culturelle :

1 adjoint du patrimoine C

Filière police:

1 brigadier chef principal C

Non titulaires :

Filière technique :

4 adjoints techniques C

2 techniciens territoriaux B

Filière Médico-Sociale :

1 ATSEM principale de 2eme classe C

Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-113 Mise en place de l'indemnité spécifique de service

Une indemnité spécifique de service au bénéfice des agents fonctionnaires titulaires et stagiaires, des agents contractuels de droit public, des Techniciens territoriaux est instituée. L'autorité territoriale procèdera aux attributions individuelles en fonction de la manière de servir. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-114 Modification du coefficient d'emploi des ATSEM

Au vu des travaux ménagers, le coefficient d'emploi des ATSEM passe de 24.29/35e à 26/35e. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-115 Portage projet BISCH – convention arrivant à terme avec EPF

La Ville demande à l'EPF d'Alsace de prolonger le portage du foyer Bisch. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-116 Renouvellement de la convention d'occupation du domaine privé pour le passage d'une conduite d'eau en forêt communale

La convention avec le Syndicat des Eaux concernant l'occupation du domaine privé pour le passage d'une conduite d'eau en forêt communale va être renouvelée. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-117 Attribution d'un numéro de voirie route de Munchhausen

Un habitant de Seltz a informé la Commune de la construction d'une maison individuelle au lieudit « Gaensaecker ». Le numéro 11 A, route de Munchhausen lui est attribué. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-118 Attribution d'un numéro de voirie pour l'ancien restaurant « l'arbre vert »

Le propriétaire du « 43, rue principale » nous informe de la division parcellaire de son bien. Les adresses suivantes lui sont attribuées : Restaurant « 43, rue principale» Hôtel « 43 a, rue principale»
Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-119 Signature de la convention avec le 6ème escadron du 2ème régiment de Hussards

Une convention de partenariat entre la ville de Seltz et le 6ème escadron du 2ème Régiment de Hussards fixe les modalités d'échanges entre les partenaires afin d'entretenir les bonnes relations au regard de l'histoire qui lie les deux acteurs. Cette convention est arrivée à échéance. Elle est renouvelée. Elle entraîne la participation de l'escadron aux cérémonies officielles, civiles et militaires et aux autres manifestations (portes ouvertes, manifestations sportives, etc.) Adopté à l'unanimité



Délib. N° 2017-120 Mise en place d'un tarif commercial pour les bâtiments communaux

La Commune de Seltz met en place un tarif unique de 15 € de l'heure (hors charge) pour la location occasionnelle et de 8 €/m2 pour la location régulière (limitée à 6 mois) des salles communales par des entreprises ou sociétés à compter du 1er octobre 2017. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-121 Régularisation foncière – Impasse du Seltzbach

Le propriétaire du « 6, impasse du Seltzbach » a sollicité la Commune dans le cadre de la vente de sa propriété afin de régulariser une situation foncière.

Un coffret électrique et un candélabre ont été installés sur son terrain.
Afin de régulariser, la Commune rachète ce morceau de parcelle. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-122 Vente d'un chemin piétonnier – rue du couvent

Le propriétaire du « 20, rue du couvent » a sollicité la Commune afin d'acquérir une parcelle propriété de la Commune. Monsieur le Maire propose de céder la parcelle au prix de 12 500 € l'are. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017 – 123 Vente d'un terrain – rue des tumuli

Les propriétaires du « 24, rue des tumuli 67470 » a sollicité la Commune afin d'acquérir la parcelle propriété de la Commune section 42 - n° 192. Au regard du classement au Plan Local d'Urbanisme, et comme pour toutes les cessions effectuées par la Ville, Monsieur le Maire propose de céder la parcelle précitée au prix de 12 500 € l'are. Point Ajourné.

Délib. N°2017 – 124 Rétrocession d'une parcelle par OPUS à la Commune de Seltz

Par courrier du 21 septembre 2017, l'OPUS informe la Commune qu'un relevé de propriété a été réalisé par leurs soins. Suite à ce relevé, il a été constaté par l'OPUS que des parcelles (Section 9 ns° 161 – 163 – 165) d'une superficie de 0.04 ares dont l'OPUS est encore propriétaire ont été omises lors des rétrocessions antérieures. Afin de régulariser cette rétrocession, OPUS propose à la Commune d'acquérir ce foncier à l'Euro symbolique. Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-125 Travaux au camping « Les Peupliers »

Monsieur le Maire rappelle au Conseil Municipal la volonté de mise en conformité de l'ensemble des réseaux (eau, électricité) au camping « Les Peupliers », à cet effet ce projet a été inscrit au budget du camping « Les Peupliers » et propose à l'assemblée de suivre l'avis de la commission d'appel d'offres. Le Conseil Municipal attribue le marché pour le camping « Les Peupliers » au groupement d'entreprise « FRITZ électricité - Eurovia - Sater - Sogeca » pour un montant total de 684 048 € HT. Adopté à l'unanimité

Délib. N° 2017-126 Travaux au Camping « Salmengrund »

Monsieur le Maire rappelle au Conseil Municipal la volonté de mise en conformité de l'ensemble des réseaux (eau, électricité) au camping « Salmengrund » à cet effet ce projet a été inscrit au budget du camping « Salmengrund » et propose à l'assemblée de suivre l'avis de la commission d'appel d'offres. Le Conseil Municipal attribue le marché pour le camping « Salmengrund » au groupement d'entreprises « FRITZ électricité – Eurovia - Sater » pour un montant total de 314 053,68 € HT

Adopté à l'unanimité



Conseil Municipal du 27 Octobre 2017

Délib. N° 2017-127

Désignation du secrétaire de séance

Le Conseil Municipal désigne comme secrétaire de séance Geoffrey

KRAEMER.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-128

Adoption du P.V du 21 septembre 2017

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-129

Transposition du RIFSEEP aux adjoints techniques, aux agents de maîtrise et adjoints du patrimoine.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-130

Délibération cadre pour l'engagement de contractuels pour assurer le remplacement de fonctionnaires indisponibles.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-131

Paiement facture (suite sinistre)

Suite au nettoyage des rues de Seltz avec différents engins, le service technique de la ville a par mégarde endommagé un véhicule se trouvant sur le bas-côté. La réparation de ce véhicule s'élève à 179.04 €. La ville paiera la facture auprès du garage.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-132

Modification du bail concernant la Perception de Seltz

Suite au déménagement du Percepteur de son logement de fonction en date du 31 décembre 2017, Il y a lieu de modifier le contrat de bail.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-133

Echange de terrains HOERD/ Commune

Point Ajourné.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-134

Virement de crédits suite renégociation de l'emprunt

A la suite de la mise en place d'un emprunt d'un montant initial de 1.500.000€ auprès de la Caisse d'Epargne d'Alsace en date du 16 juin 2010. Aujourd'hui, les taux du marché étant plus avantageux, un avenant a été souscrit concernant ce prêt aux conditions suivantes :

Frais d'avenant 1012.50 €

Indemnité dérogatoire 100 000 €

Taux fixe 1.95 %

Montant servant de base au calcul de l'avenant 1 012 500 €

Coût du crédit sur la base des frais à venir 236 750.82 €

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-135

Fin de la télévision locale

Monsieur le Maire propose de mettre un terme à la prestation de la société HDR attributaire de la maintenance de la télé locale ainsi que de mettre fin au prêt de matériel pour réaliser les films.

En effet, après une évaluation des coûts mais aussi du nombre d'usagers en constante diminution, la télé locale ne remplit plus sa fonction d'information auprès de la population.

Le nombre d'abonnés a sévèrement chuté ces dernières années. La communication aux citoyens s'appuie aujourd'hui sur d'autres médias.

TV Saletio s'arrêtera à partir du 1er janvier 2018.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-136

Fixation de tarifs pour la vente d'ouvrages au marché de Noël (3 €)

Lors du marché de Noël 2017, l'équipe de la médiathèque souhaite vendre des bandes dessinées pour une somme de 3 € par livre.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-137

Demande subvention SEGPA et ULIS au collège de Seltz

Point Ajourné.

Adopté à l'unanimité.

Délib. N° 2017-138

Demande de subvention Téléthon 2017

Suite au courrier du 8 septembre 2017, l'AFM Téléthon sollicite une subvention dans le cadre du développement et d'application des thérapies nouvelles à l'Homme.

A ce titre, Monsieur le Maire souhaite verser une subvention d'un montant de 150 € (Proposition) à cet organisme.

Adopté à l'unanimité.



L'an neuf.

A l'an neuf, ce matin, ouvrons tout grand la porte,
Qu'il soit le bienvenu dans notre humble maison !
L'habit cousu de vœux, jovial il apporte
Dans la boule de gui du bonheur à foison.



Sans vergogne il nous charme en sa blanche élégance,
A son chapeau givré brillent, tels des bijoux,
Le fer pris au cheval, le trèfle de la chance,
Un petit ramoneur, quelques feuilles de houx.



Il a cueilli pour nous des bouquets de promesses
Dans un pré de frimas saupoudrés de succès,
Et généreux s'engage à livrer des richesses,
Même celles du cœur s'il en trouve l'accès.

Il grave en sa mémoire encore pour nous plaire
Nos souhaits les plus fous pour mieux s'en souvenir.
Ses desseins bienveillants promettent à la terre
L'espérance et l'amour pour les mois à venir !

Denise Lallemand-Soltana



Madame Lallemand a lu ses poèmes
au repas des aînés du CCAS.
Merci à elle pour ce moment poétique et pour les
poèmes qu'elle offre au magazine municipal
« Au cœur de Seltz ».

TRAVAUX

Les travaux de l'automne se poursuivent : les sanitaires flambants neufs de la plage du Salmengrund sont arrivés. Le Service Technique de la Ville de Seltz a préparé les fondations pour la société Batiloc.







Cet Automne, les services techniques ont travaillé au cimetière.







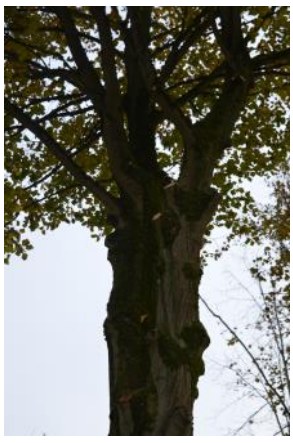


Travaux d'élagage sur le Ban de Seltz, annexe de Schaffhouse. L'ONF à la demande de la Ville de Seltz a procédé à des travaux en bordure de forêt.

Aux campings, les travaux pour la mise en sécurité et des nouveaux réseaux des campings ont débuté.









TRAVAUX



Les armoiries et le logo de la Ville ont été installés à l'entrée de Seltz.
Ils ont été réalisés par le sculpteur Marc Frohn de Hohwiller.

L'éclairage va être installé sous peu.

PERISCOLAIRE

Depuis septembre 2017, une nouvelle organisation s'est mise en place à l'accueil périscolaire de Seltz. Les enfants sont à présent répartis en 3 groupes afin de permettre à l'équipe d'animation de leur proposer des activités en adéquation avec leur âge.

Pour ce premier trimestre, ce sont les enfants qui ont choisi les thèmes qu'ils souhaitaient aborder afin de répondre au mieux à leurs attentes. Les plus petits, accompagnés par "Caro" et Mélanie, ont choisi "L'air du temps", un thème qui leur a permis de découvrir ce qui vole dans le ciel à travers différentes activités et de réaliser un calendrier afin de ne pas oublier l'anniversaire de chaque enfant. Ils ont également confectionné un gâteau en forme de papillon. Les moyens quant à eux, encadrés par "Line" et Pauline, ont découvert "Le monde marin" où plusieurs bricolages ainsi que des jeux collectifs et même des expériences scientifiques ont été proposés aux enfants sur cette thématique. Les plus grands ont opté pour "Fais ton cinéma" où, grâce à Aurélie leur animatrice référente, ils pourront se plonger dans la peau d'un réalisateur et tourner des films. Des initiations pour découvrir de nouveaux sports leurs sont également proposées.



L'équipe d'animation de gauche à droite : Pauline, Caroline « Caro », Grégory, Caroline « Line », Aurélie et Mélanie.

Toute l'équipe d'animation du périscolaire en profite pour vous souhaiter de belles fêtes de fin d'année.

Renseignements :
Grégory LIBS – 06.82.58.84.48
periscolaire.seltz@fdmjc-alsace.fr



Juillet à Septembre 2017

15 octobre



65e anniversaire du Groupe Espoir

21 octobre

Dans le cadre du 90ème anniversaire du cercle Saint Etienne de Seltz, sous la présidence de M. Fabien Olland, a eu lieu ce samedi 21 octobre à la MLC, le 21ème Festival de Musique de l'AGR (Avant Garde du Rhin).



22 octobre



Couleurs et décorations automnales sur la place Spangenberger. Samedi matin, une petite équipe s'est mobilisée afin de nettoyer et de décorer le potager à partager.

26 octobre

Dans le cadre du festival "Vos Oreilles Ont La Parole", la commune de Seltz a offert le 26 octobre le spectacle "HistoireS de se faire bien peur une fois pour touteS" de Muriel Revollon, membre de la Compagnie Ziri.



31 octobre



Fête d'Halloween du HBC Seltz

5 novembre

Les élus de la commune ont été invités à participer à une visite de la forêt communale afin de mieux préparer le projet d'extension du lotissement des genêts mais aussi de mieux comprendre les travaux de coupe notamment la coupe des frênes malades en bordure de la route de Beinheim.



10 novembre



Cette année la marche de la Saint-Martin de l'école La Capucine, s'est délocalisée au centre ville sous la vigilance du policier municipal.
Le cortège d'enfants munis de leur lanterne, des parents munis de parapluies, s'est poursuivi rue de la Chapelle , puis rue Principale et a fait une pause en chansons à la Maison de Retraite de Seltz.
En fin de défilé, un moment de partage a réuni petits, grands et aînés autour d'une soupe réalisée par les enfants et le personnel encadrant de l'école maternelle.

11 novembre

Cérémonie de commémoration de l'Armistice du 11 Novembre 1918 .

Vues les conditions météorologiques, cette cérémonie a eu lieu en notre Eglise, à l'issue de l'office religieux. La cérémonie a été rehaussée par les prestations musicales de la batterie fanfare de Seltz – Rountzenheim, ainsi que de l'harmonie Sainte Cécile de Munchhausen.





19 novembre





A VOUS DE JOUER:

Voici une belle journée de jeux qui a eu lieu ce dimanche 19 novembre, où petits et grands ont pu découvrir, redécouvrir, partager et se défier.

Rendez-vous

l´année prochaine .

25 et 26 novembre

Marché de Noël






3 décembre

Fête des aînés




8 décembre



Visite de Mr. Egelhof et Mme Hartmann

11 décembre

La société AlsaTerr a livré un tracteur Kubota ainsi qu'une remorque aux services techniques





Christophe EBELE notre Administrateur Facebook. Vous êtes déjà plus de **1000** à nous suivre !

Au Coeur de SELTZ

Lauréna et Yan

Lauréna est originaire de Seltz. Yan de Kaidenbourg. Toujours souriant, ce jeune couple a vécu une aventure exceptionnelle : un tour du monde de 6 mois en amoureux.





Le voyage a débuté le 26 avril 2017 à Mandalay en Birmanie et a enchaîné les « road trips », en bus, en taxi, en touk-touk (triporteur motorisé) à la rencontre de ce pays mystérieux et magnifique, encore très difficilement accessible il y a encore peu de temps… Lauréna et Yan passent la frontière Thaïlandaise à pied et restent un mois dans l'ancien Siam. Ils découvrent le pays du nord au sud entre les villes et les campagnes, les plages, les rizières et la jungle.

De Bangkok, ils s'envolent pour Bali et prennent pied en Indonésie. Bali est une exception dans cet archipel, car elle est toujours majoritairement hindouiste et ses nombreux temples sont des lieux de visite appréciés. Puis ils prennent la direction de Sulawesi, les anciennes Célèbes. C'est là qu'ils effectuent un voyage de 30 heures en bus assis à côté de coqs. Ils traversent un pays authentique et découvrent un village flottant.

Ils ont passé dix jours dans un cabanon entourés d'une nature belle et paradisiaque. Pour y accéder, ils avaient navigué pendant 5 heures. Puis ils ont découvert un petit morceau de France en Océanie, au large de l'Australie et de la Nouvelle Zélande : la Nouvelle Calédonie.

Sur cette île de 400 km de long sur 40 km de large, ils ont découvert les plus beaux paysages qu'ils aient jamais vus. La végétation, les couleurs, la lumière changeaient d'un kilomètre à l'autre.

Les levers et les couchers de soleil les ont enchantés. La terre y est rouge puis orange. Beaucoup de Kanaks leur ont fait une très grande impression.

Direction les îles Fidji. L'Ile principale ne leur a pas laissé un souvenir impérissable mais une fois arrivés sur les petites îles de l'archipel, ils ont su ce que signifiait une île paradisiaque en particulier à Yasawa.

Toujours en Océanie, ils ont fait leur entrée aux USA par l'état d'Hawaï et par Honolulu qui est à la fois une grande ville américaine dans toute sa démesure et une destination touristique tropicale. Ils ont visité



3 des 5 îles de l'archipel hawaïen, le temps se partageant entre plages et ballades.

Sur Kauai, ils ont visité la vallée qui sert de lieu de tournage à de nombreux films comme « Kong , Skull Island » ou « Jurassic Park ». Tous deux ont été impressionnés par Pearl Harbor, lieu de l'attaque surprise japonaise sur les USA le 7 décembre 1941 qui avait changé le visage de la Seconde Guerre Mondiale par l'entrée en guerre du géant nord-américain.

Ils ont passé la "Porte d'Or" pour entrer en Californie à San Francisco. Ils ont gravi et descendu les collines des quartiers hippies chantés par Maxime Leforestier. Au volant d'un camping-car, ils sont descendus vers la frontière mexicaine en faisant étape à Los Angeles et San Diego.

Puis ils ont emprunté en voiture la route mythique entre toutes : la Route 66. Elle traverse 8 états et 3 fuseaux horaires et relie Santa Monica à Chicago. Etape à Las Vegas, la cité du jeu, où ils ont dîné dans un restaurant français de l'hôtel « Paris Las Vegas » au pied d'une Tour Eiffel à l'échelle 1/2 et d'un Arc de triomphe à l'échelle 2/3.



La Route 66 les a conduits vers les grands parcs nationaux américains et ils ont pu admirer le Grand Canyon.

A Chicago, ils se sont envolés pour New York où l'adjectif "Immense" a pris tout son sens. Leur visite de Manhattan leur a donné envie de revenir pour visiter les autres boroughs de la "Grande Pomme" (Brooklyn, le Queens, le Bronx et Staten Island).

Leur voyage de 6 mois s'est achevé par la Floride du nord au sud et par les Keys, chapelet d'îles américaines à deux pas de Cuba. A Miami ils ont pu goûter à la gastronomie française et alsacienne chez Anaïs, une cousine de Lauréna. Pendant ce voyage, ils ont eu la chance d'éviter des aléas météo ou naturels comme l'éruption du volcan de Bali ou les tempêtes et ouragan de Floride...

Puis ce fût le "Blues" du retour. Déjà dans l'avion où ils ont croisé de nombreux français, Lauréna et Yan ont retrouvé un peu de l'esprit gaulois bougon.



Ils réalisent que c'est sans doute le voyage de leur vie. Ils ont de nombreux projets et ont volontairement laissé des destinations à visiter comme le Canada ou l'Australie. "Nous pourrions bien y aller en camping-car. Le camping-car, c'est idéal avec des enfants..."

Merci Lauréna et Yan pour cet interview
Propos recueillis par Raphaël Chiantello, Mylène Heck, Christophe Ebelé

FRELON ASIATIQUE



Le frelon européen est jaune. Le frelon asiatique est noir.

IL est chez nous !!!

Vespa velutina nigritho-rax ou plus couramment nommé le « Frelon asiatique ».

Cette espèce exotique envahissante (EEE) originaire d'Asie y vit dans un climat analogue au nôtre, le froid hivernal n'est donc pas un frein pour elle.

Signalé pour la 1ère fois en Europe en 2004 du Sud-Ouest de la France, le voici arrivé chez nous. Il a été détecté en Alsace fin 2016 à Niederhaslach. **Cette année 18 spécimens ont été capturés à Seltz** et certains authentifiés par Christophe BRUA de la Société Alsacienne d'Entomologie (SAE) partenaire du Musée Zoologique de l'UDS et de la ville de Strasbourg. Un nid (le premier connu pour l'Alsace) a également été détruit par les pompiers sous un toit à Seltz à la fin novembre ; quelques individus ont pu être capturés au préalable et validés.

Le Frelon asiatique est une menace sérieuse pour l'apiculture et impacte probablement d'autres espèces de l'entomofaune. Au printemps, les adultes se nourrissent surtout de fruits sucrés. En été, ils recherchent des protéines (environ 400 g. / jour / nid) en impactant notre faune .

Le Frelon asiatique est en général de plus petite taille que le Frelon européen, *Vespa crabo*. Son corps est à dominance noir avec un liseré jaune sur le premier segment. Sa tête vue de face est orange avec des antennes noires. Les pates sont jaunes aux extrémités.

De février à mai environ, le nid primaire est souvent construit sous abri avant de rejoindre la cime des arbres. Le Frelon asiatique a un mode de reproduction très rapide. Un seul nid peut produire environ 400 reines fondatrices, qui peuvent à leur tour, l'année suivante bâtir leur propre nid.

Les nids dans les arbres sont souvent visibles durant la période hivernale à la tombée du feuillage. Leur destruction n'est plus forcément nécessaire, mais leur localisation donnera lieu à un piégeage printanier. Attention, aux confusions possible avec le nid d'une espèce locale, la Guêpe de buisson (*Dolichovespula media*). La validation est indispensable.

Vous pouvez être des sentinelles de l'environnement. Nous avons besoin de vous, pour nous signaler les nids ou individus qui vous semblent suspect. (Attention !! à l'approche du nid ils sont très agressifs.)

Le signalement (si possible avec photos, position géographique - www.geoportail.gouv.fr - , données GPS…) d'un nid ou d'un individu suspect (à conserver) doit être relayé afin que les actions à mettre en place, soient coordonnées de manière optimale, afin de limiter tous risques.

Vous avez un doute, ou pensez avoir observé des spécimens voir même leur nid ! Envoyez un email à

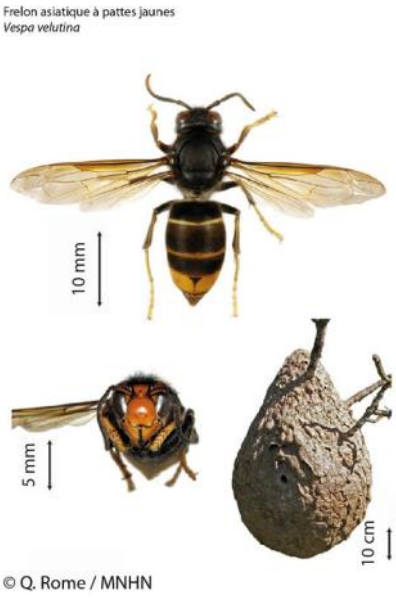
frelon.asiatique.alsace@gmail.com

www.societe-alsacienne-entomologie.fr

https://inpn.mnhn.fr/espece/cd_nom/433589

https://www.insectes-net.fr/frelon%20asiatique/velutina1.htm

À gauche V. crabo, à droite V. velutina
Photo André LEQUET ©. www.insectes-net.fr



Si vous observez un frelon asiatique signalez sa présence par SMS ou MMS au 07 67 78 61 03

Bûche de Noël de Madame Keisser Véronique



Pâte

Ingrédients

4 oeufs
125 g de sucre
1 paquet de sucre vanillé
50 g de farine
50 g de fécule

Battre au fouet les 4 oeufs avec le sucre jusqu´à ce que le mélange blanchisse.
Ajouter la farine et la fécule délicatement.
Prendre une plaque allant au four et la tapisser de papier sulfurisé.
Verser la pâte sur cette plaque et cuire pendant 6-7 minutes jusqu´à ce que la pâte brunisse.
Poser un linge légèrement humide sur la table et renverser la plaque avec le biscuit.
Retirer le papier sulfurisé et le reposer sur le biscuit pour l´enrouler.
Laisser refroidir.

Crème au beurre

Ingrédients

200 g de beurre
125 g de sucre glace
100 g de chocolat
1 Sachet de pudding
½ Litre de lait

Battre le beurre avec le sucre glace pour obtenir une consistance crèmeuse. Ajouter le chocolat fondu.
Afin d´alléger la crème au beurre, faire un pudding avec ½ litre de lait. Rajouter par petites cuillères à la crème au beurre.



Attention : le pudding et la crème au beurre doivent avoir la même température.
Facultatif : ajouter une goute d´amande amère à la crème.
Dérouler le biscuit et étaler la moitié de la crème au beurre.
Enrouler le biscuit.
Couper les extrémités de la bûche et les poser de part et d´autre sur la bûche.
Etaler le reste de la crème au beurre sur la bûche et faire des stries avec une fourchette.
Décorer.

Bon appétit

Circuler à vélo, rouler en toute sécurité

La route est un espace qui se partage, ce qui implique un respect mutuel de la part de ceux qui s'y déplacent. Le cycliste, tout comme l'automobiliste, doit appliquer les règles du Code de la route qui garantissent sa sécurité et celle des autres usagers. Pour rouler en toute sécurité, le cycliste doit impérativement disposer d'un vélo en bon état, bien équipé et surtout connaître et appliquer les règles élémentaires de déplacement, en ville et hors agglomération, de jour, comme de nuit.

Un vélo en bon état et bien équipé contribue à garantir votre sécurité ainsi que celle des autres usagers de la route.



Les équipements obligatoires :

Deux freins, avant et arrière.

Un feu avant jaune ou blanc et un feu arrière rouge.

Un avertisseur sonore.

Des catadioptres (dispositifs rétroréfléchissants) : de couleur rouge à l'arrière, de couleur blanche à l'avant, de couleur orange sur les côtés et sur les pédales.

Le port d'un gilet rétroréfléchissant certifié est obligatoire pour tout cycliste (et son passager) circulant hors agglomération, la nuit, ou lorsque la visibilité est insuffisante.

Le port du casque est obligatoire pour les enfants de moins de 12 ans, qu'ils soient conducteurs ou passagers, depuis du 22 mars 2017.

VILLE DE SELTZ — SDEA—RECUPERATEUR D'EAU PLUVIALE

L'opération de fourniture de cuves de récupération d'eau de pluie est en cours sur la Communauté de Communes de la Plaine du Rhin jusqu'à fin d'année 2019. Les prix et les modèles des cuves sont désormais fixés et des visites de contrôle des déconnexions sont effectuées par un agent du SDEA.

Les cuves et les accessoires proposés sont financés à 80 % par l'Agence de l'Eau Rhin-Meuse et seront attribuées seulement si vous déconnectez une ou plusieurs descentes de gouttière suivant les exemples de déconnexion ci-dessous (1 déconnexion = 1 cuve). Les personnes ayant répondu au sondage l'année dernière seront contactées prochainement par M. LEFEVRE du SDEA qui est en charge du contrôle des déconnexions des toitures et de la livraison des cuves. Si vous souhaitez adhérer à l'opération, vous pouvez le contacter au 07 87 22 05 16 ou par mail à l'adresse thibaut.lefevre@sdea.fr





		
Cuve 300 L	Cuve 650 L	Cuve 1 000 L
17,91 € T.T.C	**30,48 € T.T.C**	**32,64 € T.T.C**

INTOXICATION AU MONOXYDE DE CARBONE

Chaque année, au cours de la période de chauffe, plusieurs milliers de personnes sont victimes d'une intoxication au monoxyde de carbone (Voir le Bulletin de surveillance des intoxications par le monoxyde de carbone). La prévention consiste à faire adopter les bons gestes et à informer sur les règles de sécurité concernant le fonctionnement des appareils de chauffage, des cheminées et des moteurs à combustion interne.



Les effets

Le monoxyde de carbone (CO) est un gaz asphyxiant indétectable : il est invisible, inodore et non irritant. Il se diffuse très vite dans l'environnement et peut être mortel en moins d'une heure. L'intoxication au monoxyde de carbone se produit après l'inhalation de ce gaz, issu de la combustion des matières organiques dans des conditions d'apport insuffisant en oxygène, ce qui empêche l'oxydation complète en dioxyde de carbone (CO_2). Le monoxyde de carbone provoque l'intoxication en se fixant sur les globules rouges (via la respiration et les poumons) et en empêchant ces globules de véhiculer correctement l'oxygène dans l'organisme.

Maux de têtes, nausées, vomissements, sont les symptômes qui doivent alerter. Si ces symptômes sont observés chez plusieurs personnes dans une même pièce ou qu'ils disparaissent hors de cette pièce, cela peut être une intoxication au monoxyde de carbone. Dans ce cas, il est nécessaire d'aérer, d'évacuer le lieu et d'appeler les urgences en composant le 15 ou le 112.

La majorité des décès dus aux émanations surviennent l'hiver

Avec le froid, il est légitime d'augmenter le chauffage. Du monoxyde de carbone ou CO, gaz toxique résultant d'une mauvaise combustion, peut alors se dégager des appareils de chauffage, des cheminées et des moteurs à combustion interne (fonctionnant au gaz, au bois, au charbon, à l'essence, au fuel ou encore à l'éthanol). Plus des trois quarts des intoxications ont ainsi lieu pendant la saison de chauffe, d'octobre à mars.

Cette intoxication est la première cause de mortalité par toxique en France. Plus des trois quarts des Français équipés d'appareil de chauffage à combustion ne sont pourtant pas conscients d'avoir à leur domicile des appareils susceptibles d'émettre du CO. Selon les données de l'Institut de veille sanitaire, près de huit intoxications au monoxyde de carbone (CO) sur dix ont lieu de manière accidentelle dans l'habitat. La chaudière y est la source d'intoxication la plus fréquente.

Les outils d'information

Pour en savoir plus :

www.prevention-maison.fr

PLAN SECURITE

La réglementation en matière d'organisations ou d'épreuves sportives sur le domaine public a évolué en particulier au regard du plan de sécurité des manifestations « Vigipirate ». C'est pourquoi la Ville accompagne les bénévoles qui participent à la vie associative locale en facilitant leur démarches administratives par un formulaire simple de déclaration. Les services communaux en particulier la Police Municipale sont à votre disposition pour vous orienter vers les bonnes démarches à suivre dans le respect de la réglementation en vigueur et la protection juridique des bénévoles.

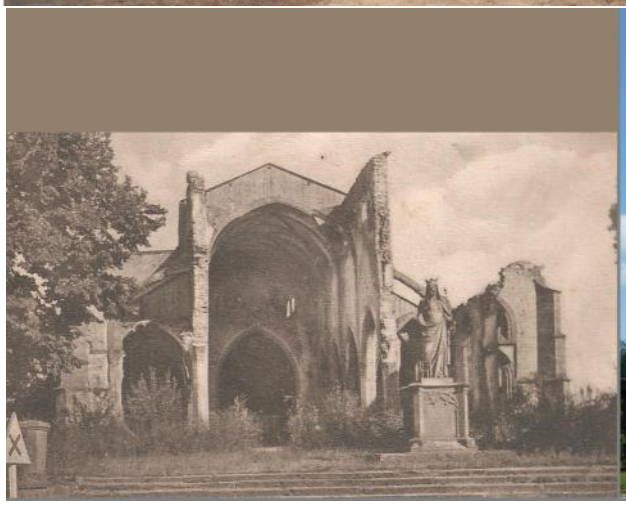
Documents disponibles en mairie ou téléchargeables ici :

http://www.ville-seltz.fr/Seltz/Vie_municipale/Documents_divers.html

SELTZ AVANT









Ces deux photos anciennes et modernes de l'école de Seltz témoignent des destructions qui ont eu lieu à Seltz pendant la seconde guerre mondiale. Le première est l'école de Seltz vue du parvis de l'église. Le bâtiment de droite ou « maison des soeurs » a été reconstruit après la guerre et inauguré au début des années 1950.

L'église a été détruite par l'artillerie allemande en 1940. Elle a été rebâtie dans les années 1950 et consacrée en 1964. La statue de Sainte Adélaïde datant de 1899 a été déplacée de quelques dizaines de mètres.

CENTRE EDUCATIF ET LINGUISTIQUE







COURS DE LANGUES "CENTRE EDUCATIF ET LINGUISTIQUE"

Déclaration d'activité enregistrée sous le numéro 42 67 05643 67 auprès du préfet de région d'Alsace

Si vous avez déjà appris l'anglais ou le français et souhaitez approfondir vos connaissances, nous vous proposons :

Cours d'anglais (débutant ; confirmé)

La méthode intensive. Prononciation, grammaire, communication. Si votre niveau d'anglais n'est pas suffisant pour décrocher un emploi, intégrer une école, évoluer professionnellement ou pour échanger lors de vos voyages, nous vous proposons des cours structurés et efficaces. Les cours auront lieu les lundis (confirmé) et mardis (débutant) de 19h00 à 20h15

Cours de français (débutant ; confirmé)

Des cours de français adaptés à votre rythme et à vos besoins. Nous vous proposons l'apprentissage des éléments lexicaux, grammaticaux et leur intégration en situations de communication. Les cours auront lieu les mercredis (confirmé) et vendredis (débutant) de 19h00 à 20h30

Cours en groupe ou individuels

Le premier cours est gratuit. Accession à la réduction aux impôts. Nous sommes situés à la Maison des Associations de Seltz.

Cours d'anglais pour enfants

Pour les enfants de 5 ans à 11 ans, nous proposons les cours d'anglais ludiques sur une base de pédagogie adaptée aux besoins des enfants (1 groupe: CP- CE1-CE2; 2 groupe: CM1-CM2). Par le biais de différentes activités (la poésie, les jeux de société, le bricolage, etc.) ils acquerront les bases de la conversation, du vocabulaire et de la grammaire. Les cours auront lieu à la Maison des Associations et à l'école primaire.

Pour tous renseignements : 06.89.53.33.56 Inscription par sms ou lors du premier cours.

Début des cours : 15 / 01 / 2018

Nous organiserons une MERRY CHRISTMAS PARTY (en anglais)

et invitons les enfants et leurs parents à y participer !!!

Au programme : apprentissage des mots sur le thème MERRY CHRISTMAS, des chants de Noël, jeux, bricolage, etc. et LA MAGIE DE NOËL !

Avec un goûter chaud de NOËL et un cadeau!

La fête aura lieu le mercredi 20 décembre 2017 de 13h00 à 14h30 à la Maison des Associations de Seltz (l'ancienne gare)

Inscription au tél : 06.89.53.33.56

ou bien directement à la Maison des Associations après 19h00

Tarif : 6 euros / 1h30





Naissances



SEPTEMBRE

Kyrill Leon ZIMMERMANN né le 02/09/2017 à BADEN-BADEN – Dirk ZIMMERMANN et Anastasiya Olegivna TANANINA

Kyra Adaline ZIMMERMANN née le 02/09/2017 à BADEN-BADEN – Dirk ZIMMERMANN et Anastasiya Olegivna TANANINA

OCTOBRE

Benjamin RIVER né le 18/10/2017 à WISSEMBOURG – Johann RIVER et Muriel KAHL-RAUHUT

NOVEMBRE

Camille FITTERER ECARNOT née le 18/11/2017 à WISSEMBOURG – Luc FITTERER et de Mélanie ECARNOT



Décès

OCTOBRE

Geneviève Marie SIEFERT née RUFF – 68 ans – 29 rue des Pins (24/10/2017)

NOVEMBRE

Léonie SCHUCKE née HEINTZELMANN – 97 ans - 8 rue Principale (05/11/2017)

Marie Madeleine KOCHER née ARTH – 64 ans – 4 rue de la Carrière, annexe de Schaffhouse-près-Seltz (10/11/2017)

Pascal ARTH – 52 ans— domicilié à Vendenheim– décédé à Oberhausbergen (22/11/2017)

Mariages



DECEMBRE

Cédric Antoine BERGTHOLD et Stéphanie KUNZ (01/12/2017)

Si vous fêtez vos 80, 85, 90, 95, 100, 105 ans... la municipalité vous rendra visite.
Un questionnaire sera remis aux familles pour la parution sur facebook et dans les DNA pour accord de publication.

Grands Anniversaires

03/10	ROYER Marie	91 ans
02/01	SCHAUINGER Alphonse	82 ans
03/01	BALL René	80 ans
08/01	OBERLE Marie-Jeanne	83 ans
09/01	VOGEL Yvonne	93 ans
11/01	ALBENESIUS Cécile	93 ans
12/01	DIEBOLD Irène	81 ans
14/01	DOERR Raymond	88 ans
15/01	EYER Marie-Madeleine	86 ans
15/01	FREISS Liliane	84 ans
26/01	FOLTZ Denise	81 ans
01/02	LEHNE Rosalie	84 ans
02/02	WELTER Jeanne	94 ans
10/02	LOUX Ignace	81 ans
12/02	PERNY Paul	80 ans
14/02	SCHAEFFER Cécile	85 ans
16/02	BENDER Edgar	81 ans
16/02	MESSMER Octavie	89 ans
17/02	ROGEZ Florence	85 ans
18/02	SCHALL Suzanne	94 ans
19/02	LAMBIN Marcelle	84 ans
26/02	BUR Julie	81 ans
27/02	GUIRAUD André	98 ans
05/03	HEYD Joseph	80 ans
05/03	MOCK Claude	83 ans
07/03	MATTER Erna	86 ans
09/03	CHRIST Jean-Paul	81 ans
09/03	NEICHEL Antoine	86 ans
09/03	HEYD Marie	88 ans
09/03	GRIES Charles	89 ans
10/03	SCHALL Joséphine	88 ans
14/03	JOERGER Fernand	84 ans
19/03	GIRARD Jacqueline	84 ans
19/03	SCHEIDER Yvette	86 ans
26/03	BALL Charlotte	82 ans
27/03	FLEITH Marie Anne	81 ans
31/03	HEITZMANN Annette	82 ans



Rectificatif de l'édition de cet automne:
Nina AUGELLO a travaillé cet été
au service technique de la Ville de Seltz.

Tous les LUNDIS soir

Vente de tartes flambées et de pizzas sur le parking de la Maison des Loisirs et de la Culture.



LE PLAN Préfectures Nouvelle Génération

Depuis début décembre vos démarches pour les titres (hors titre de séjour) se font uniquement sur internet par télé-procédure. Cela concerne le Passeport, la Carte d'Identité, la demande d'Immatriculation et de Permis de conduire.
Pour plus de facilité et de rapidité le mode de demande des titres évolue. Passeport, la Carte d'Identité, la demande d'Immatriculation et de Permis de conduire sont impactés.
L'ensemble des télé-procédures et pré-demandes seront dorénavant accessibles sur le site de l'Agence Nationale des Titres de Sécurité (ANTS) soit sur ants.gouv.fr uniquement.
Des points ou espaces numériques ouverts à tous et répartis sur l'ensemble du département (Haguenau, Saverne, Molsheim, Strasbourg et Sélestat) vous permettront d'accéder aux sites internet si vous n'avez pas le matériel pour ou n'êtes pas à l'aise avec internet. Des médiateurs numériques seront à votre disposition, sur place. ants.gouv.fr

TRESORERIE ET IMPOTS
INFORMATION :
A compter du 1er janvier 2018 les habitants de Seltz seront accueillis
- au SIP de Wissembourg pour tout sujet fiscal les concernant à titre personnel
- à la trésorerie de Seltz-Lauterbourg pour les créances aux collectivités locales
Ville
SMICTOM (Ordures ménagères)
Syndicat des Eaux



Les Campings seront ouverts
(pour vérification hivernage) :
06/01/18 - 03/02/18 - 03/03/18
de 8H à 12H

Directeur de publication
Jean-Luc BALL
Maire de Seltz
Comité de rédaction
Mylène HECK
Aline ITZEL
Christophe EBELE
Loïc EBELE
Anne-Caroline THIBAULT
Secrétaire de Rédaction
Raphaël CHIANTELLO
Merci au Comité Consultatif de la Culture et de la Communication pour son concours.
Dépôt légal : 6393/85
www.ville-Seltz.fr
mairie@ville-Seltz.fr
Impression
Modern Graphic
Soufflenheim
Prochaine édition
Printemps 2018
Dépôt des articles avant début mars 2018.
Les articles arrivés après cette date seront publiés dans l'édition suivante.